华社自助理事会
CHINESE DEVELOPMENT ASSISTANCE COUNCIL

学生服务中心会员登记表格
SSC MEMBERSHIP REGISTRATION FORM

Please enclose two NRIC size photographs

请附上两张近期的护照型照片

你选择的学生服务中心 Your choice of SSC (请选择其一 Please tick one)

☐ 裕廊 JURONG	☐ 榜鹅 PUNGGOL	☐ 红山 REDHILL	☐ 盛港 SENGKANG	☐ 淡滨尼 TAMPINES
☐ 大巴窑 TOA PAYOH	☐ 兀兰 WOODLANDS	☐ 油池 YEW TEE	☐ 义顺 YISHUN	☐ 育英 YUYING

英文姓名 Name (华族学生请附上中文姓名 For Chinese, pls incl Chinese name)		种族 Race (请填写 Pls state)		*男 / 女 *Male / Female
住址 Address Postal Code ( )				
电话 Tel No. 住家 Home: 手机 HP:		国籍 Citizenship ☐ 新加坡公民 Citizen ☐ 永久居民 PR	出生／居民证号码 BC / NRIC Number	
就读学校 Present School		年级 Present Level	出生日期 Date of Birth	年龄 Age
嗜好 Hobbies	补习班学生 CDAC Tuition Student *是 Yes / 不是 No		电邮地址 E-mail Address	

* *删除不适用者 Delete accordingly*

_____

签名 Signature / 日期 Date

家长 / 监护人同意声明 CONSENT OF PARENT / GUARDIAN

家长/监护人姓名(英文) Name of Parent / Guardian (as in NRIC)		居民证号码 NRIC No.
父亲 Father's	电邮地址 E-mail Address (如有 If any)	手机 HP:
母亲 Mother's	电邮地址 E-mail Address (如有 If any)	手机 HP:

我谨此声明并同意*我的孩子／我所监护的孩子注册成为华社自助理事会学生服务中心的会员。同时允许他参加中心所主办的各类活动。

I, *Father / Mother / Guardian of above applicant, has agreed for my *child / ward to register as a member of the Chinese Development Assistance Council Student Service Centre and allow *him/her to participate in the Centre's activities.

_____ _____

家长/ 监护人签名 Signature of Parent / Guardian 日期 Date

FOR OFFICIAL USE

Receipt No. _____ Amount Collected _____ Name of Volunteer _____

Membership Card No. _____ Date of Issue _____ Date of Expiry _____

Key-In Date _____ Signature _____

领取会员证时必须出示孩子的学生证或出生证
Student Pass or Birth Certificate must be produced when collecting the membership card